



www.evo-energie.de

3/2004

# magazin

für Kunden der Energieversorgung Oberhausen AG

Meer erleben

Sea Life in Oberhausen

Von der EVO profitieren

Klaus Wehling im Gespräch

Zukunft meistern

Ausbildung bei der EVO



Liebe Leserin,  
lieber Leser,

wir hoffen, das aktuelle *EVO magazin* bietet Ihnen eine Fülle neuer Anregungen. Die Zukunft der EVO und der Region gestalten – mit diesem

Thema beschäftigen wir uns gleich mehrfach: Lesen Sie, was unser Aufsichtsratsvorsitzender Klaus Wehling zu Engagement und Zielen der EVO sagt.

Ausbildung für die Zukunft: Wir stellen Ihnen auf den Seiten 4 und 5 die Aktivitäten der EVO und ein schulisches Förderprojekt vor.

Kreativ gestalten: Jugendliche aus Oberhausen haben beim EVO-Malwettbewerb erneut viel Einsatz gezeigt, ihre Kunstwerke verschönern das Stadtbild. Eine Auswahl ihrer Werke zeigen wir Ihnen auf den Seiten 14 und 15.

Und was bringt der Spätsommer? Das *EVO magazin* präsentiert Ihnen einige attraktive Angebote in der Region, die Sie mit der EVO Card auf vorteilhafte Weise genießen können, aktuell das *Sea Life*. Ich wünsche Ihnen viel Spaß beim Lesen und eine angenehme Sommerzeit.

Ihr Bernd Homberg

## IMPRESSUM

Energieversorgung Oberhausen  
Aktiengesellschaft  
Postfach 10 04 20, 46004 Oberhausen  
Telefon (02 08) 8 35-0  
Telefax (02 08) 8 35-26 30  
Internet [www.evo-energie.de](http://www.evo-energie.de)  
E-Mail [service@evo-energie.de](mailto:service@evo-energie.de)  
Redaktion Gabriele Neugebauer, Dirk-R. Heuer, Bernd Homberg (verantwortl.) in Zusammenarbeit mit Dr. Jürgen Bermes, Günter Eymann  
Herausgeber Trurnit und Partner Verlag GmbH & Co. KG  
Putzbrunner Straße 38  
85521 Ottobrunn  
Layout Jennifer Kalisch  
Druck Hofmann Druck, Nürnberg

# Energiepreise in Bewegung

*Unsicherheit über die weitere politische Entwicklung im Mittleren Osten und gestiegene Preise an den Rohölmärkten wirken sich auch in Oberhausen aus.*

Die Preise für Erdgas werden bundesweit wesentlich von der Preisentwicklung für Heizöl bestimmt. Denn die Erdgaspreise sind mit mehrmonatiger Verzögerung an den Ölpreis gekoppelt.

### Langfristige Tendenz

Seit Beginn dieses Jahres steigen die Preise für leichtes Heizöl. Die Gründe hierfür sind die nach wie vor unsichere Lage im Irak und die Auswirkungen auf das Verhalten der Ölförderländer. Vor diesem Hintergrund ist eine Prognose über die weitere Entwicklung des Marktes nicht möglich.

Die EVO hat im vergangenen Jahr ihre Fernwärme- und Erdgaspreise dreimal in Folge gesenkt und seit Januar 2004 konstant gehalten. Doch in den vergangenen Monaten sind die Erdgaseinkaufspreise der EVO deutlich gestiegen.

Dies führte am 1. Juli bei den Verkaufspreisen der EVO zu einer Anhebung der Erdgaspreise um etwa 0,12 Cent je Kilowattstunde (kWh) und um rund 0,09 Cent je kWh bei der Fernwärme (jeweils inklusive Mehrwertsteuer).

### EVO informiert

Für einen Haushalt mit durchschnittlichem Verbrauch bedeutet das eine Mehrbelastung von einem Euro im Monat bei Erdgas und von rund 50 Cent je Monat für Fernwärme. Ihre neuen Preise veröffentlichte die EVO Anfang Juli in beiden Oberhausener Tageszeitungen sowie im Internet unter [www.evo-energie.de](http://www.evo-energie.de).

Gestiegene Rohstoffpreise bei Erdöl und Erdgas verteuern die Energie für alle Haushalte



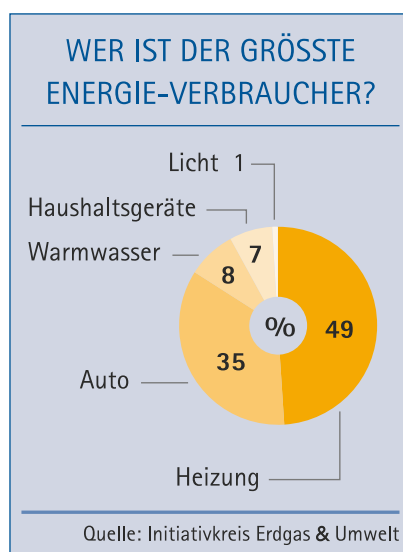
## Sparen, aber richtig

In deutschen Privathaushalten ist nicht das Auto, sondern die Heizung der größte Energieverbraucher: Exakt 49 Prozent, also fast die Hälfte der verbrauchten Energie, werden für die Raumwärme aufgewendet. Zusammen mit dem warmen Wasser, das häufig über die Heizung bereit wird, sind es sogar 57 Prozent. Diese Zahlen hat kürzlich der *Initiativkreis Energie & Umwelt* (IEU) veröffentlicht.

### Rationell heizen

Für Kraftstoff sparende Motoren interessieren sich Verbraucher stärker als für ihre Heizung, die oft über Jahrzehnte ihren Dienst im Keller verrichtet. Dabei lässt sich mit rationaler Heiztechnik viel mehr sparen. Angesichts des großen Energiebedarfs für Wärme und Warmwasser ist es ratsam, gerade beim Heizen auf sparsame Technik zu setzen. Zudem enden die Übergangsfristen für Abgasverluste von Kleinfeuerungsanlagen zum 1.11.2004 mit dem Zwang zur Modernisierung.

Eine moderne Erdgas-Brennwert-Heizung spart gegenüber herkömmlichen Geräten etwa zehn Prozent Energie. Das ist mehr, als für alle Haushaltsgeräte im Jahr aufgewendet werden muss. Wer eine moderne Heizung hat, spart auf jeden Fall an der richtigen Stelle.



Die Heizung ist in deutschen Haushalten mit Abstand der größte Energieverbraucher

## Gradtagzahlen 2003/2004

Die Gradtagzahl (GTZ) gibt die Abweichung der durchschnittlichen Außen-temperatur von der üblichen Raumtemperatur (20 Grad Celsius) an. Gemessen wird, sobald es kälter als 15° C ist. Die Gradtagzahl eines Monats ergibt sich aus den Zahlen der einzelnen Tage. Zum Beispiel: Sind es draußen 15 bis 20° C, ist die GTZ 0, bei 14° C beträgt sie 6, bei 0° C beträgt sie 20. Die Gradtagzahl für einen Monat ergibt sich, wenn man die Zahlen der einzelnen Tage zusammenzählt. Hier die Übersicht seit Juli 2003; die Summe der Gradtagzahlen lag bei 3239,9.

|           |       |             |       |
|-----------|-------|-------------|-------|
| Juli 2003 | 0     | Januar 2004 | 519,9 |
| August    | 11,4  | Februar     | 442,7 |
| September | 105,7 | März        | 428,7 |
| Oktober   | 380,2 | April       | 256,3 |
| November  | 334,2 | Mai         | 203,1 |
| Dezember  | 486,7 | Juni        | 71,0  |

## INHALT

|   |       |
|---|-------|
| Ausbildung bei der EVO<br>Qualifikation zählt!              | 4/5   |
| „Von der EVO profitieren alle“<br>Klaus Wehling im Gespräch | 6/7   |
| Sea Life – Meer erleben<br>Ausstellung am CentrO            | 8/9   |
| König-Pilsener-ARENA<br>Nokia Night of the Proms            | 11    |
| Kopf & Bauch: Die tolle Knolle<br>Veranstaltungen bei EVO   | 12/13 |
| Malwettbewerb in Neuauflage<br>Oberhausen verschönert       | 14/15 |
| EVO-Rätsel<br>Karten für Sea Life zu gewinnen               | 16    |

## Der direkte Draht

So können Sie uns erreichen

Öffnungszeiten des Kundenzentrums  
Danziger Straße 31

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| Montag bis Donnerstag | 8 bis 18 Uhr |
| Freitag               | 8 bis 16 Uhr |

Infoline 0180 2 275 275  
(6 Cent je Anruf)

EVO CityPower Card 0800 2 55 35 35  
(kostenlos)

|                    |              |
|--------------------|--------------|
| Montag bis Freitag | 8 bis 20 Uhr |
| Samstag            | 8 bis 13 Uhr |

|                           |            |
|---------------------------|------------|
| Telefonzentrale           | 8 35-0     |
| Kundenberatung            | 8 35-26 76 |
| Energieberatung           | 8 35-25 00 |
| Entstörungsdienst         | 8 35-0     |
| oder                      | 2 30 36    |
| Personalabteilung         | 8 35-25 93 |
| Unternehmenskommunikation | 8 35-24 43 |

Internet [www.evo-energie.de](http://www.evo-energie.de)  
E-Mail [service@evo-energie.de](mailto:service@evo-energie.de)

## Ausbildung hat Vorrang

Die richtige Lehrstelle zu finden, ist nicht immer einfach. Wenn man weiß, was man werden möchte, muss man erst einmal die passende Lehrstelle finden. Das ist in der angespannten wirtschaftlichen Lage nicht leicht. Die EVO bietet Ausbildungsplätze für eine Reihe interessanter Berufe. Sie beschäftigt Auszubildende als:

- + Industriekaufrau/-mann
- + Kauffrau/-mann für Bürokommunikation
- + Elektroniker/in für Betriebstechnik
- + Mechatroniker/in
- + Anlagenmechaniker/in für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik
- + Fachinformatiker/in



Mit Computer und Lötkolben Theorie und Praxis, beides muss sein. Die kaufmännischen Auszubildenden drücken während ihrer Ausbildung jeweils drei Monate am Stück die Schulbank. In den gewerblichen Berufen sind es meist ein oder zwei Berufsschultage wöchentlich während der gesamten Lehre, die in der Regel dreieinhalb Jahre dauert. Die Zeiten, als man „Stifte“ mal eben zum Brötchenholen

Präzisionsarbeit: Elektronische Steuerungen gehören zum kleinen Einmaleins

## Die Zukunft meistern

*Mit einer guten Ausbildung gelingt der Start ins Berufsleben besser.*

*Die EVO achtet auf eine vielseitige Qualifikation ihrer Mitarbeiter.*

Insgesamt 32 Auszubildende absolvieren zurzeit eine drei- oder dreieinhalbjährige Ausbildung bei der EVO, eine stattliche Zahl. Die EVO möchte vielen jungen Menschen eine qualifizierte Ausbildung ermöglichen. Deshalb wurde die Zahl der Ausbildungsplätze noch erhöht.

oder Werkstattfege einsetzen, sind längst Vergangenheit. Wer seine Ausbildung bei der EVO macht, lernt die vielseitigen und modernen Berufsbilder wirklich in der Praxis kennen.

### Schnuppern und mehr

Berufsschüler klagen manchmal, Buchungssätze und Zinseszinsrechnung, chemische Formeln und Widerstandsberechnungen seien altmodisch und verstaubt: „Macht doch alles der PC!“ Das stimmt nur halb – ohne die Schule wäre der Stoff für die Abschlüsse kaum zu packen. Gleichzeitig sorgt die Praxis am Arbeitsplatz für die nötige Bodenhaftung: Wenn die Auszubildenden früh um 6 Uhr bei der EVO und manchmal bei der RAG-Bildung löten und schweißen, Schaltungen bauen oder die Tiefen des SAP-Systems ausloten, helfen solide Grundkenntnisse allemal.

### Reise durchs Unternehmen

Während der Ausbildung lernen die Auszubildenden das ganze Unternehmen kennen. Die „Kaufmänner“ – oft sind es Kauffrauen – durchlaufen alle Abteilungen, von der Buchhaltung übers Personalwesen bis hin zur Materialwirtschaft. Sie können nicht nur Urlaubstage berechnen, sondern wissen auch mit verzwickten Unterkonten, Skonto und Steuer umzugehen.

„Nur“ lernen oder „richtig“ mit anfassern? Im Alltag verschwinden diese Unterschiede. Lieber ist es Dirk Drosihn, Ausbildungsverantwortlicher bei der EVO, auf jeden



Steuern und regeln – Mechatroniker und Elektroniker schauen hinter die Kulissen



Teil der Bürokommunikation: Zahlen erfassen, Ergebnisse berechnen, Daten präsentieren

Fall, wenn seine Schützlinge überschaubare Aufgaben regelmäßig selbstständig erledigen können.

#### Für die Zukunft lernen

Kaum ein gewerblicher Auszubildender kommt heutzutage am Computer und an der oft verzwickten

Steuerelektronik vorbei, die in nahezu allen Geräten steckt. Der Mechatroniker ist ein Beispiel dafür, wie Kenntnisse der Mechanik und Elektronik, Physik und Informatik in der Praxis zusammenfließen. Gut, wenn man sie schon in der Ausbildung alle mitnehmen kann.

## Spielerisch Deutsch lernen

*An der Osterfelder Heideschule drücken Mütter und Kinder gleichzeitig die Schulbank, um besser Deutsch zu lernen.*

Jeden Freitagnachmittag unterrichtet Anja Reichstein türkische Kinder mit Schulproblemen im Rahmen eines Förderprojekts an der Osterfelder Heideschule.

Immer, wenn sich die Kleinen die Buntstifte nach Gebrauch zureichen, lächelt Frau Reichstein. Binnen kurzer Zeit haben die Kids gelernt, sich gegenseitig zu unterstützen. Doch viel Zeit, über diesen Erfolg nachzudenken, bleibt ihr nicht. Schon erwarten die Kinder die nächste Frage von ihr. Sie haben schnell gelernt, auf Deutsch zu antworten. Wenn sie dennoch in ihrer Muttersprache antworten, ist das kein Problem. Schnell wird zum Deutschen zurückgekehrt.

#### Sprechen und verstehen

Während die Kleinen eher spielerisch lernen, haben es ihre Mütter erheblich schwerer. Einen Stock

tiefer gehen sie zeitgleich mit ihren Kindern zur Schule. Sibel Delioglu, Lehrerin an der Heideschule, stellt die Fragen in Türkisch, die Mütter müssen auf Deutsch antworten. Hier wird hart gearbeitet und gepaukt: Deutschtraining intensiv. „Die Frauen können zwar Deutsch verstehen, aber das Sprechen fällt noch schwer“, erklärt Frau Delioglu. Deshalb üben sie hier freies Sprechen und trainieren in Rollenspielen Alltagssituationen. Die Motivation der Frauen ist groß, denn sie denken vor allem an ihre Kinder, die es einmal besser als sie selbst haben sollen.

Das Projekt an der Heideschule ist eines von sieben, das vom Rotary Club ins Leben gerufen und von der heimischen Wirtschaft, unter anderem auch von der EVO, unterstützt wird.

### Jetzt bewerben!

Die Ausbildungsgänge bei der EVO sind begehrt. Auch im nächsten Jahr bildet sie in den beschriebenen Berufen aus. Interessierte Schülerinnen und Schüler können sich bis Ende September 2004 um einen Platz in der Ausbildung bewerben, die im Herbst 2005 beginnt.

Achtung: Wer im kommenden Jahr dabei sein will, muss sich jetzt sputen: Die Bewerbungen für das Ausbildungsjahr 2005/2006 sollten bis zum **30. September 2004** bei der EVO eingehen.

Bitte schicken Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an die **Energieversorgung Oberhausen, Dirk Drosihn, Danziger Straße 31, 46045 Oberhausen**



„Sag's auf Deutsch!“ Beim Ausfüllen der Arbeitsblätter werden die Sprachkenntnisse spielerisch vertieft

## „Von der EVO profitieren alle“

*Klaus Wehling hat im Frühjahr den Vorsitz des Aufsichtsrats der EVO übernommen. Das EVO magazin fragte ihn, wie er die Bedeutung des Energie-Dienstleisters heute und in Zukunft einschätzt.*

**Herr Wehling, welche neuen Eindrücke haben Sie von der EVO?**

Ich begleite die EVO seit Jahren im Aufsichtsrat. An dem positiven Eindruck hat sich da nichts geändert. Vor allem im Hinblick auf den finanziellen Beitrag für die Stadt Oberhausen, den die EVO aus ihren Gewinnen leistet.

**Sie sprechen den Vorteil für Oberhausen an: Wie wichtig ist es denn, dass es in der Stadt einen lokalen Energie-Dienstleister gibt?**

Dank der EVO können sich die

Bürger in allen Fragen rund um die Energie direkt vor Ort im Kundenzentrum informieren und beraten lassen. Die EVO-Mitarbeiter kennen die Stadt und können so kompetent Auskunft geben. Ein Energieunternehmen, das nicht vor Ort ist, kann diesen Service nicht leisten. Außerdem ist die EVO ein nicht zu unterschätzender Wirtschaftsfaktor. Durch ihre Aufträge sichert sie viele Arbeitsplätze in Oberhausen und gehört mit rund 500 Mitarbeitern zu den größeren Arbeitgebern. Um dies zu erhalten, habe ich mich seinerzeit auch gegen den Verkauf der EVO-Anteile vehement gewehrt.

**Als Oberhausener könnte ich aber sagen: Ob der Strom von der EVO oder sonst woher kommt, macht für mich keinen Unterschied.**

Ich sehe das anders. Durch die Eigenzeugung von Strom und Fernwärme mittels Kraft-Wärme-Kopplung sowie die Abwärmee-nutzung arbeitet die EVO nach dem Motto *Global denken – lokal handeln*. Dank des Energiekonzeptes spart das Unternehmen Primärenergie ein und vermindert die CO<sub>2</sub>-Belastung in Oberhausen. Und weil hier vor Ort umweltschonend Energie erzeugt wird, kann die EVO auch moderate Preise anbieten. Das alles nutzt den Menschen in der Stadt. Zusätzlich beteiligt sich die

EVO an vielen Veranstaltungen, beispielsweise am Sterkrader Spiel- und Sportwochenende, und zahlreichen weiteren Projekten, die ohne die EVO nicht denkbar wären. Davon profitieren die Bürger, oft ohne zu wissen, dass es die EVO ist, die sich aus lokaler Verbundenheit heraus für die Menschen dieser Stadt engagiert.

**Eines dieser großen Projekte heißt „O.Vision“. Welche Hilfe leistet hier die EVO?**

Das ist das Zukunftsprojekt in Oberhausen für die nächsten Jahre. Wir versprechen uns davon 7000 bis 9000 Arbeitsplätze. Neben dem CentrO ist O.Vision dann das Projekt, was uns von anderen Städten unterscheidet, die den Strukturwandel nicht so erfolgreich bewältigt haben. Hier, wie auch bei allen anderen Vorhaben zum Strukturwandel in unserer Stadt, engagiert sich die EVO sehr stark. Sie stellt die Infrastruktur für die Energieversorgung zur Verfügung, legt also Leitungen und berät die Bauwilligen, lange bevor auch nur ein Gebäude steht.

**Zur Zukunft einer Stadt gehört auch, der Jugend eine Perspektive zu geben. Was trägt die EVO hierzu bei?**

Gerade in Zeiten hoher Jugendarbeitslosigkeit ist es sehr wichtig, dass sich Firmen zu ihrer gesellschaftlichen Verantwortung bekennen, indem sie Jugendlichen die Chance zur Ausbildung geben. Die EVO war in den vergangenen Jahren bereit, teilweise bis an die Schmerzgrenze zu gehen, was ihre Ausbildungskapazitäten betraf. Wir haben deshalb stets eine hohe, vorbildliche Quote an Auszubildenden bei der EVO erzielt.



Klaus Wehling: Setzt auf grünes Licht für O.Vision von Landesregierung und Europäischer Union

**Vor der Lehre kommt die Schule. Sie sind Studiendirektor. Wie beurteilt der Pädagoge Klaus Wehling die Zusammenarbeit der EVO mit den Schulen?**

Wir haben in der Stadt unter Schmierereien an Gebäuden und auch Stromkästen zu leiden. Deshalb finde ich die Idee, die Kästen künstlerisch gestalten zu lassen, ganz hervorragend. Auch die anderen Schulpartnerschaften der EVO sind meiner Meinung nach sinnvolle Hilfen für den Unterricht und für die Pflege der Schulen. Die Mitarbeiterinnen gehen zu Kochkursen in die Schulen und Schüler haben die Möglichkeit, das Unternehmen bei Besichtigungen kennen zu lernen. Zusätzlich unterstützt die EVO die berufliche Weiterbildung beispielsweise bei

der Verwaltungs- und Wirtschaftsakademie (VWA) oder hilft bei Projekten für lernschwächere Kinder.

**Und was hält der Leser Klaus Wehling vom EVO magazin?**

Da ich leidenschaftlich gern koche, interessieren mich die Rezeptseiten ganz besonders. Mein Spezialgebiet sind Suppen und Soßen. Meine Lieblingsuppe ist die Bergische Kartoffelrahmsuppe, mit Möhren, Sellerie, Lauch, viel Sahne und natürlich Kartoffeln. Die habe ich vor kurzem bei einer großen Geburtstagsfeier wieder gekocht – ist super gegangen.

(Das Rezept zu Klaus Wehlings Bergischer Kartoffelrahmsuppe finden Sie auf Seite 12.)

## Mit dem Bagger auf Du und Du

*Mit dem Radlader durchs Blumenbeet? Keine Sorge, Uwe Püttmanns Modelle lassen auch den Familienfrieden heil.*

„Nein, den Hausseggen hat mein Hobby noch nicht in Schräglage gebracht“, meint Uwe Püttmann und lächelt vielsagend. Der 41-jährige Handwerksmeister arbeitet als Elektrotechniker bei der EVO und baut in seiner Freizeit Modelle. Futuristisch müssen sie nicht sein – für ihn kommen fast nur Baumaschinen in Frage. So ein Radlader oder Kipper im Maßstab 1:12 oder 1:14 muss natürlich den Praxistest bestehen – im heimischen Garten. „Der Reiz liegt in den einzelnen technischen Funktionen“, schwärmt er. Die Hydraulik wird den Originalen nachempfunden, so gut es geht. Auf Pläne kann Püttmann

dabei nicht zurückgreifen – „die sind frühestens nach zehn Jahren frei“, weiß er aus leidvoller Erfahrung: Die Angst vor der Konkurrenz sei groß. Ersatzweise muss er Zeichnungen und Zeitschriftenartikel studieren. Fertige Modelle gibt es nicht – alles wird in der heimischen Werkstatt an der Werkbank selbst gefertigt. Und das kann dauern – bis zu drei Jahren, „schließlich ist nicht die gesamte Freizeit fürs Hobby bestimmt.“ Im heimischen Garten buddeln die Modelle trotzdem nicht mehr: Den Konflikt um Beete und Erdhaufen hat Uwe Püttmanns Maschinenpark vor einiger Zeit verloren.

## EVO vor Ort

Am 4. und 5. September ist die EVO für ihre Kunden vor Ort. Sie beantwortet beim **Volksfest im Kongresszentrum** Fragen rund um die EVO Card. Getreu dem Motto „Spanien olé“ wird bei dem Fest auf dem Gelände des nH-Hotels und der Luise-Albertz-Halle unter anderem der Gaumen mit Tapas und südländischen Cocktails verwöhnt.

Zeitgleich ist die EVO beim **Osterfelder Stadtfest** mit einem Info-Stand dabei. Das Stadtfest beginnt bereits am 3. September um 15 Uhr. Das „Show-Fenster Osterfeld 2004“ präsentiert unter anderem einen Holland- und Handwerkermarkt. Viel Live-Musik mit Chören, Musikgruppen und Showeinlagen auf zwei Bühnen sowie eine Kinderkirmes stehen auf dem Programm. Am Sonntag laden die Osterfelder Geschäfte Besucher und Gäste zu einem gemeinsamen Einkaufsbummel ein.



Uwe Püttmanns Modelle kombinieren funktionstüchtige Technik mit hervorragender Optik



Das Meer von unten sehen: zahlreiche Fischarten bevölkern das Sea Life in Oberhausen



## Sea Life – Neue Mitte am Meer

*Eine echte Bereicherung: Seit August finden 20.000 Oberhausener „Neubürger“ ihr Zuhause direkt neben dem CentrO.*

Mit dem Sea Life Oberhausen entsteht neben dem CentrO an der neuen Marina das größte Sea Life Centre Deutschlands mit zwei Millionen Litern Süß- und Salzwasser.

**Haifisch und Muschel**  
Das Sea Life Oberhausen setzt nicht nur auf Grund seiner Größe neue Maßstäbe. Die Zeiten aufgereihter quadratischer Becken sind im Konzept von Sea Life endgültig vorbei. Stattdessen verschmelzen Bassins in allen erdenklichen Formen mit der räumlichen Gestaltung und Dekoration.

Insgesamt gibt es in Oberhausen mehr als 40 Aquarien, die knapp 20.000 Süß- und Salzwasserfische und andere Wasserbewohner aus rund 100 Arten beherbergen – von der Muschel bis zu den Haien. Der kleinste Bewohner wird die drei Zentimeter große Grundel sein. Der Glattrochen mit einer Spannweite von drei Metern gehört hingegen zu den größten Lebewesen im Sea Life.

**Meerespanorama**  
Von Abschnitt zu Abschnitt tauchen die Besucher tiefer in der Faszination der Unterwasserwelt ein. Sie erkunden das Leben rund um einen Pier, gehen über einen unterirdischen See oder finden sich

in einem rostigen Schiffswrack wieder. An anderer Stelle wirken blasenförmige Fenster wie ein riesiges Mikroskop und bringen auch die kleinsten Aquarien-Bewohner ganz groß raus. Vor den nach innen gewölbten Panoramafenstern verschmilzt der Besucher völlig mit der Welt hinter der Glasscheibe.

**Brandung inklusive**  
Den Mittelpunkt der Anlage bildet das 1,5 Millionen Liter fassende Nordatlantikbecken, durch das ein 20 Meter langer Glastunnel führt. Wie Taucher können die Besucher die majestätisch durch das Becken schwebenden Haie und andere Naturwunder aus nächster Nähe beobachten. An der Oberfläche des Nordatlantikbeckens sorgt eine Wellenmaschine für die nötige Brandung, die im hauseigenen Restaurant an einem kleinen Strand ausläuft.

**Kostbare Natur**  
Das Sea Life Oberhausen verfolgt nicht nur das Ziel, auf 3300 Quadratmetern gute Unterhaltung zu bieten, sondern gleichzeitig Sensibilität für Schönheit und Zerbrechlichkeit der heimischen Flüsse, Seen und Meere zu wecken. Dementsprechend sind keine exotischen Tiere zu sehen. Vielmehr sollen die Besucher des Sea Life über die fas-

### Günstiger mit der EVO Card

Inhaber der EVO Card erhalten eine Ermäßigung von einem Euro für den Eintritt in das Aquarium. Legen Sie einfach Ihre Karte an der Eingangskasse des Sea Life Oberhausen vor.

## Gutschein

Mit diesem Coupon erhält ein Kind kostenlos Eintritt ins Sea Life Oberhausen.

Gültig bis 15.10.04 (Dieser Coupon gilt für ein Kind in Begleitung eines voll zahlenden Erwachsenen, nicht in Verbindung mit anderen Ermäßigungen oder Gruppentarifen.)



zinierende Vielfalt der Wasserlebewesen direkt vor der eigenen Haustür staunen. Auf dem Rundgang tauchen sie in immer tiefere Gewässer – dem Lauf des Wassers folgend, geht es von den Quellen und Bächen im Gebirge bis zur Nordseeküste und weiter in die Tiefen des Nordatlantiks. Greenpeace unterstützt diesen Ansatz und ist in Oberhausen als Kooperationspartner mit einem eigenen Ausstellungsabschnitt an Bord.

#### Sehen und fühlen

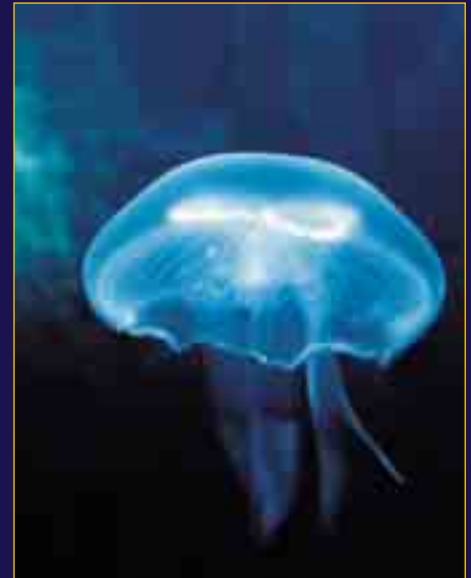
Bei der Vermittlung von Informationen setzt Sea Life nicht nur auf Texttafeln, Kinofilme etc., sondern auch auf persönlichen Kontakt. Die Mitarbeiter des Sea Life gehen auf die Besucher zu und erläutern

Zusammenhänge. Ohne erhobenen Zeigefinger wird so die Schönheit und Zerbrechlichkeit der Ökosysteme deutlich. Im Greenpeace-Bereich können Interessierte das neu erlangte Wissen weiter vertiefen. Unter Aufsicht dürfen Miesmuscheln und Krebse ganz genau betrachtet und sogar angefasst werden.

#### Öffnungszeiten

Das Sea Life hat im Sommer von 10 bis 20 Uhr geöffnet. Letzter Einlass um 18 Uhr. (Änderungen vorbehalten.)

Sea Life Oberhausen  
Zum Aquarium 1  
46047 Oberhausen  
Telefon (02 08) 444 88 444  
Fax (02 08) 444 88 427  
Internet [www.sealife.de](http://www.sealife.de)



Oben: Sea Life zeigt Schönheit und Zerbrechlichkeit der Ökosysteme

Unten: 20.000 Bewohner des nassen Elements tummeln sich in den Becken





## Eine Auswahl weiterer CityPower-Partner

|   |       |                  |
|---|-------|------------------|
| Roncalli's Apollo Varieté in Düsseldorf | 40213 | Düsseldorf       |
| Sportpark Return                        | 41238 | Mönchengladbach  |
| Fun Bowling Neuss                       | 41460 | Neuss            |
| Allrounder Winter World                 | 41472 | Neuss            |
| STARLIGHT EXPRESS THEATER BOCHUM        | 44791 | Bochum           |
| Variété ET CETERA in Bochum             | 44809 | Bochum           |
| TUSEM Essen                             | 45133 | Essen            |
| Future Sports                           | 45141 | Essen            |
| Grugapark Essen                         | 45149 | Essen            |
| Zeche Zollverein                        | 45309 | Essen            |
| Rot-Weiss Essen                         | 45356 | Essen            |
| Freizeitbad Copa Ca Backum              | 45699 | Herten           |
| Ufa-Plex Kino                           | 45699 | Herten           |
| Grand Dome Fun-Bowl & Music             | 45699 | Herten           |
| Come back Prävention                    | 45879 | Gelsenkirchen    |
| Musiktheater im Revier (MiR)            | 45879 | Gelsenkirchen    |
| Zentralbad                              | 45879 | Gelsenkirchen    |
| TC Training Center (Schalker Sportpark) | 45881 | Gelsenkirchen    |
| RUHR ZOO                                | 45889 | Gelsenkirchen    |
| Amphitheater Gelsenkirchen              | 45889 | Gelsenkirchen    |
| SPORT PARADIES                          | 45891 | Gelsenkirchen    |
| Hallenbad Gelsenkirchen-Horst           | 45899 | Gelsenkirchen    |
| LICHTBURG-FILMPALAST in Oberhausen      | 46045 | Oberhausen       |
| Gasometer im CentrO, Oberhausen         | 46047 | Oberhausen       |
| König-Pilsener-ARENA                    | 46047 | Oberhausen       |
| CC Sports                               | 46049 | Oberhausen       |
| CentrO.Park                             | 46047 | Oberhausen       |
| JumbO Kart                              | 46049 | Oberhausen       |
| Ludwig Galerie Schloss Oberhausen       | 46042 | Oberhausen       |
| TanzCentrO                              | 46045 | Oberhausen       |
| Ristorante Da Salvatore                 | 46045 | Oberhausen       |
| Ristorante Europa                       | 46145 | Oberhausen       |
| Umzug Strauch                           | 46045 | Oberhausen       |
| Village Kino                            | 46047 | Oberhausen       |
| Dance Club Adiamo                       | 46047 | Oberhausen       |
| Fitness-Kurse WBO                       | 46145 | Oberhausen       |
| Veltins Alpincenter                     | 46236 | Bottrop          |
| Tanzcafé Swing                          | 46236 | Bottrop          |
| Warner Bros. Movie World                | 46244 | Bottrop          |
| Preußen-Museum NRW                      | 46483 | Wesel            |
| Trabrennverein Dinslaken                | 46535 | Dinslaken        |
| Eissportpalast Dinslaken                | 46537 | Dinslaken        |
| Kultur- und Stadthistorisches Museum    | 47049 | Hünxe            |
| Theater Duisburg/Deutsche Oper am Rhein | 47051 | Duisburg         |
| Museum der Deutschen Binnenschifffahrt  | 47119 | Duisburg-Ruhrort |
| Kulturfabrik Krefeld                    | 47799 | Krefeld          |
| Deutsches Sport- und Olympia-Museum     | 50678 | Köln             |
| Just4Fun Motorrad                       | 51373 | Leverkusen       |
| Kolonie Eins                            | 51373 | Leverkusen       |
| Naturgut Ophoven                        | 51379 | Leverkusen       |

## Ferien im CentrO.PARK

Töröö! Im CentrO.PARK ist immer was los! Das weiß auch Benjamin Blümchen und ist deshalb täglich im CentrO.PARK zu Besuch. Welches Kind möchte dem Elefanten nicht einmal die Pfote schütteln? Spaß und Action gibt es mit den vielen Attraktionen wie Drachenflug, Rodeo, Schiffschaukel *Pirat*, Wasserscooter, Trampolin und



dem *Shanghai Express*. Die große Abenteuerinsel ist ein Paradies für Kinder. Auf 3000 Quadratmetern locken Rutschen, Wackelbrücken und Kletterburgen. Besonders beliebt ist der Wasserspielplatz. Bei der längsten Traktorfahrt der Welt geht es vorbei an Szenen mit Benjamin Blümchen und seinen Freunden.

Das 44 Meter hohe Riesenrad bietet einen tollen Rundblick über das Ruhrgebiet. Damit die Erholung perfekt ist, gibt es im CentrO.PARK viele Wasser- und Grünflächen – ein Erlebnis für die ganze Familie!

Während der Ferien täglich geöffnet von 10 bis 19 Uhr. Infos unter (02 08) 45 67 80 oder im Internet unter [www.centropark.de](http://www.centropark.de). Mit der EVO Card spart man beim Eintritt bis zu 1,50 Euro.

## Elegant übers Parkett gleiten

Graziös schweben die Paare beim Tanz über das Parkett. So schwer, wie es aussieht, ist das nicht. „Tanzen, weil es Spaß macht“ lautet das Motto von Uli Trappe und Regina Römhild, die im Mai das TanzCentrO am Oberhausener Hauptbahnhof übernommen haben. Das Angebot ist vielfältig: Ob Jazz- oder Steptanz, Ballett, Kindertanz und Hip-Hop, Standard- und lateinamerikanische Tänze – das Duo hat für (fast) jeden den richtigen Kurs im Programm. Daneben gibt es spezielle Kurse für Brautpaare, Singles und Schüler. Auch Achim und Maggy, die Vizeweltmeister im Disco-Fox, vermitteln hier ihren Lieblingstanz. Das TanzCentrO bietet außerdem eine Rücken- und Bewegungsschu-

le an. Und wer am Ende nicht weiß, wo er die gelernten Schritte vorführen kann, hat sogar die Möglichkeit, die Räume der Tanzschule Trappe zu mieten. TanzCentrO, Telefon (02 08) 2 19 19, Internet [www.tanzcentro.de](http://www.tanzcentro.de). Mit der EVO Card gibt es zehn Prozent Rabatt für Anfängerkurse und Raummiete.



